

## 403697-2024 - Kilpailu

Viro – Maataloustuotantoon liittyvät palvelut – Pärändkoosluste taastamine ja karjaaedade rajamine projekti LIFE connecting meadows raames 2

OJ S 130/2024 05/07/2024

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä - Ilmoituksen muutos

Palvelut

### 1. Ostaja

---

#### 1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Eesti Maaülikool

Sähköposti: [riigihanked@emu.ee](mailto:riigihanked@emu.ee)

Ostajan oikeudellinen muoto: Julkisoikeudellinen yhteisö

Pääasiallinen toimiala: Koulutus

### 2. Menettely

---

#### 2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Pärändkoosluste taastamine ja karjaaedade rajamine projekti LIFE connecting meadows raames 2

Kuvaus: Hanke „Pärändkoosluste taastamine ja karjaaedade rajamine projekti LIFE connecting meadows raames“ eesmärgiks on hankida pärändkoosluste taastamise teenust Muhu saarel asuvatel looduskaitsealadel kokku 40 hektari suurusel alal. Karjatatavatele pärändkooslustele hangitakse karjaaedade rajamise teenus 4,8 km.

Menettelyn tunniste: 622da0cb-c7bd-4c22-97c4-9bb089a8fc41

Sisäinen tunniste: 280680

Menettelyn tyyppi: Avoin

Menettelyn tärkeimmät piirteet: Avatud hankemenetlus

##### 2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 77110000 Maataloustuotantoon liittyvät palvelut

##### 2.1.4. Yleistä tietoa

**Oikeusperusta:**

Direktiivi 2014/24/EU

##### 2.1.5. Hankinnan ehdot

**Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:**

Osien enimmäismäärä, joiden osalta yksi tarjoaja voi jättää tarjouksia: 4

**Sopimusehdot:**

Osien enimmäismäärä, joista voidaan tehdä sopimus yhden tarjoajan kanssa: 4

##### 2.1.6. Poissulkemisperusteet

Puhtaasti kansalliset poissulkemisperusteet: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/procurement-passport>

### 5. Osa

---

## 5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: Nõmmküla taastamine ja karjaaed

Kuvaus: Vastavalt Lisa 1 tehnilises kirjelduses toodule

Sisäinen tunniste: 280680

### 5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 77110000 Maataloustuotantoon liittyvät palvelut

### 5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Lääne-Eesti (EE004)

Maa: Viro

Lisätiedot: Muhu saarel asuvatel looduskaitselehel

### 5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 07/08/2024

Kesto: 14 Kuukaudet

### 5.1.6. Yleistä tietoa

#### Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankinta on kokonaan tai osittain rahoitettu EU:n varoista

#### Tietoa Euroopan unionin rahastoista:

Lisätietoa EU-rahoituksesta: LIFE Connecting Meadows

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

### 5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ympäristövaikutusten vähentäminen

Kuvaus: Taastamistöode transport tuleb korraldada võimalikult keskkonnasäästlikult.

Lähestymistapa ympäristövaikutusten vähentämiseen: Muu

### 5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon, koska hankintaa ei ole tarkoitettu luonnollisten henkilöiden käyttöön

### 5.1.9. Valintaperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Kelpoisuus harjoittaa ammattitoimintaa

Tämän perusteen käyttö: Ei käytössä

Kriteeri:

Tyyppi: Taloudellinen tilanne ja rahoitusasema

Tämän perusteen käyttö: Ei käytössä

Kriteeri:

Tyyppi: Tekninen ja ammatillinen pätevyys

Valintaperusteen kuvaus: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/procurement-passport>

Tämän perusteen käyttö: Käytössä

#### 5.1.10. Vertailuperusteet

##### Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Kuvaus: Vaata hanke alusdokumentidest

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 100

#### 5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/general-info>

#### 5.1.12. Hankinnan ehdot

##### Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Sallittu

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/tenders>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: viro, englanti

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 22/07/2024 10:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 3 Kuukaudet

##### Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 22/07/2024 11:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Paikka: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/>

##### Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

#### 5.1.15. Menetelmät

##### Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

##### Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

Sähköinen huutokauppa: ei

#### 5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Välityselin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Muutoksenhakuelin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Eesti Maaülikool

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Eesti Maaülikool

TED eSender: Riigihangete register

#### 5.1. Osa: LOT-0002

Ilmoituksen nimi: Üügu taastamine ja karjaaed

Kuvaus: Vastavalt Lisa 1 tehnilises kirjelduses toodule

Sisäinen tunnistus: 280680

#### 5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 77110000 Maataloustuotantoon liittyvät palvelut

#### 5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Lääne-Eesti (EE004)

Maa: Viro

Lisätiedot: Muhu saarel asuvatel looduskaitsetadel

#### 5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 07/08/2024

Kesto: 14 Kuukaudet

#### 5.1.6. Yleistä tietoa

##### Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankinta on kokonaan tai osittain rahoitettu EU:n varoista

##### Tietoa Euroopan unionin rahastoista:

Lisätietoa EU-rahoituksesta: LIFE Connecting Meadows

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

#### 5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ympäristövaikutusten vähentäminen

Kuvaus: Taastamistöode transport tuleb korraldada võimalikult keskkonnasäästlikult.

Lähestymistapa ympäristövaikutusten vähentämiseen: Muu

#### 5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon, koska hankintaa ei ole tarkoitettu luonnollisten henkilöiden käyttöön

#### 5.1.9. Valintaperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Kelpoisuus harjoittaa ammattitoimintaa

Tämän perusteen käyttö: Ei käytössä

Kriteeri:

Tyyppi: Taloudellinen tilanne ja rahoitusasema

Tämän perusteen käyttö: Ei käytössä

Kriteeri:

Tyyppi: Tekninen ja ammatillinen pätevyys

Valintaperusteen kuvaus: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/procurement-passport>

Tämän perusteen käyttö: Käytössä

#### 5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Kuvaus: Vaata hanke alusdokumentidest

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 100

#### 5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/general-info>

#### 5.1.12. Hankinnan ehdot

##### Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Sallittu

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/tenders>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: viro, englanti

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 22/07/2024 10:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 3 Kuukaudet

##### Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 22/07/2024 11:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Paikka: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/>

##### Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

#### 5.1.15. Menetelmät

##### Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

##### Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

Sähköinen huutokauppa: ei

#### 5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Välityselin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Muutoksenhakuelin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Eesti Maaülikool

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Eesti Maaülikool

TED eSender: Riigihangete register

#### 5.1. Osa: LOT-0003

Ilmoituksen nimi: Vahtraste taastamine ja karjaaed

Kuvaus: Vastavalt Lisa 1 tehnilises kirjelduses toodule

Sisäinen tunniste: 280680

##### 5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 77110000 Maataloustuotantoon liittyvät palvelut

##### 5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Lääne-Eesti (EE004)

Maa: Viro

Lisätiedot: Muhu saarel asuvatel looduskaitseleladel

### 5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 07/08/2024

Kesto: 14 Kuukaudet

### 5.1.6. Yleistä tietoa

#### Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankinta on kokonaan tai osittain rahoitettu EU:n varoista

#### Tietoa Euroopan unionin rahastoista:

Lisätietoa EU-rahoituksesta: LIFE Connecting Meadows

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

### 5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ympäristövaikutusten vähentäminen

Kuvaus: Taastamistöode transport tuleb korraldada võimalikult keskkonnasäästlikult.

Lähestymistapa ympäristövaikutusten vähentämiseen: Muu

### 5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon, koska hankintaa ei ole tarkoitettu luonnollisten henkilöiden käyttöön

### 5.1.9. Valintaperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Kelpoisuus harjoittaa ammattitoimintaa

Tämän perusteen käyttö: Ei käytössä

Kriteeri:

Tyyppi: Taloudellinen tilanne ja rahoitusasema

Tämän perusteen käyttö: Ei käytössä

Kriteeri:

Tyyppi: Tekninen ja ammatillinen pätevyys

Valintaperusteen kuvaus: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/procurement-passport>

Tämän perusteen käyttö: Käytössä

### 5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Kuvaus: Vaata hanke alusdokumentidest

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 100

### 5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/general-info>

### 5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Sallittu

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/tenders>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: viro, englanti

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 22/07/2024 10:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 3 Kuukaudet

**Tietoa julkisesta avaamisesta:**

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 22/07/2024 11:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Paikka: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/>

**Sopimusehdot:**

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

**5.1.15. Menetelmät**

**Puitejärjestely:**

Ei puitejärjestelyä

**Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:**

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

Sähköinen huutokauppa: ei

**5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku**

Välityselin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Muutoksenhakuelin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Eesti Maaülikool

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Eesti Maaülikool

TED eSender: Riigihangete register

**5.1. Osa: LOT-0004**

Ilmoituksen nimi: Pädaste taastamine

Kuvaus: Vastavalt Lisa 1 tehnilises kirjelduses toodule

Sisäinen tunnistetunnus: 280680

**5.1.1. Tarkoitus**

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 77110000 Maataloustuotantoon liittyvät palvelut

**5.1.2. Suorituspaikka**

Maaryhmittely (NUTS): Lääne-Eesti (EE004)

Maa: Viro

Lisätiedot: Muhu saarel asuvatel looduskaitselele

**5.1.3. Arvioitu kesto**

Alkamispäivä: 07/08/2024

Kesto: 14 Kuukaudet

**5.1.6. Yleistä tietoa**

**Varattu osallistuminen:**

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Ei tarpeen

Hankinta on kokonaan tai osittain rahoitettu EU:n varoista

**Tietoa Euroopan unionin rahastoista:**

Lisätietoa EU-rahoituksesta: LIFE Connecting Meadows

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

**5.1.7. Strategiset hankinnat**

Strategisten hankintojen tavoite: Ympäristövaikutusten vähentäminen

Kuvaus: Taastamistööde transport tuleb korraldada võimalikult keskkonnasäästlikult.

Lähestymistapa ympäristövaikutusten vähentämiseen: Muu

**5.1.8. Esteettömyyskriteerit**

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon, koska hankintaa ei ole tarkoitettu luonnollisten henkilöiden käyttöön

**5.1.9. Valintaperusteet**

Kriteeri:

Tyyppi: Kelpoisuus harjoittaa ammattitoimintaa

Tämän perusteen käyttö: Ei käytössä

Kriteeri:

Tyyppi: Taloudellinen tilanne ja rahoitusasema

Tämän perusteen käyttö: Ei käytössä

Kriteeri:

Tyyppi: Tekninen ja ammatillinen pätevyys

Valintaperusteen kuvaus: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/procurement-passport>

Tämän perusteen käyttö: Käytössä

**5.1.10. Vertailuperusteet**

**Kriteeri:**

Tyyppi: Hinta

Kuvaus: Vaata hanke alusdokumentidest

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 100

**5.1.11. Hankinta-asiakirjat**

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/general-info>

**5.1.12. Hankinnan ehdot**

**Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:**

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Sallittu

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7433204/tenders>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: viro, englanti

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 22/07/2024 10:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 3 Kuukaudet

**Tietoa julkisesta avaamisesta:**

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 22/07/2024 11:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Paikka: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/>

**Sopimusehdot:**

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: kyllä

**5.1.15. Menetelmät**

**Puitejärjestely:**

Ei puitejärjestelyä

**Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:**

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

Sähköinen huutokauppa: ei

**5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku**

Välityselin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Muutoksenhakuelin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Eesti Maaülikool

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Eesti Maaülikool

TED eSender: Riigihangete register

## 8. Organisaatiot

---

**8.1. ORG-0001**

Virallinen nimi: Eesti Maaülikool

Rekisterinumero: 74001086

Postiosoite: F. R. Kreutzwaldi tn 1

Postitoimipaikka: Tartu linn

Postinumero: 51006

Maa: Viro

Yhteyspiste: KAISU RAHKEMA

Sähköposti: [riigihanked@emu.ee](mailto:riigihanked@emu.ee)

Puhelin: +372 58707666

Internetosoite: <http://www.emu.ee>

Hankkijaprofiili: <http://www.emu.ee>

**Tämän organisaation roolit:**

Ostaja

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio

**8.1. ORG-0002**

Virallinen nimi: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Rekisterinumero: 1000123

Postiosoite: Tartu mnt 85

Postitoimipaikka: Tallinn

Postinumero: 10115

Maa: Viro

Sähköposti: [vako@fin.ee](mailto:vako@fin.ee)

Puhelin: +3726113713

**Tämän organisaation roolit:**

Muutoksenhakuelin

Välityselin

**8.1. ORG-0003**

Virallinen nimi: Riigihangete register

Rekisterinumero: TED64

Postitoimipaikka: Tallinn

Maa: Viro

Sähköposti: [register@riigihanked.riik.ee](mailto:register@riigihanked.riik.ee)

Puhelin: +3726113693

**Tämän organisaation roolit:**

TED eSender

## 10. Muutos

---

Muutettavan ilmoituksen edellinen versio

:

518cdbab-dbd4-452d-a8cc-ecc808abf800-01

Muutoksen pääasiallinen syy

:

Ajantasaiset tiedot

**10.1. Muutos**

Osion tunniste: PROCEDURE

## Ilmoituksen tiedot

---

Ilmoituksen tunniste/versio: ff8c4058-db77-424c-95db-b393e55f5b50 - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyyppe: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 04/07/2024 08:35:38 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ilmoituksen lähetyspäivä (eSender): 04/07/2024 13:00:10 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: viro

Ilmoituksen julkaisunumero: 403697-2024

EUVL S -lehden numero: 130/2024

Julkaisupäivä: 05/07/2024